

Charbonneau, hon. Guy (présentation le 9 oct. 1979)—fin

Discours du trône, co-motionnaire Adresse en réponse, 31-32
 Félicitations, 92, 97, 119, 123, 147, 191, 193, 217, 228
 Économie, politique, 32
 Relations fédérales-provinciales, 31-32
 Sénat
 Nomination, 2
 Rôle, 31-32
 Unité nationale, 32

Chemins de fer. Voir Transports**Chemins de fer, Loi concernant les (b. S-1 *pro forma*)**

1^{re} l., 6

Chine-Canada, 155, 156**Choquette, hon. Lionel**

Bill S-10, Commission district fédéral, 312-3
 Réclamations, paiement frais juridiques, 313
 Ren. b. au c., 313
 Chambre des communes, sièges réservés aux sénateurs, 33

Chouinard, hon. Julien, Juge puîné, Cour suprême du Canada

Sanctions royales, 376, 423

Clark, le très honorable Charles Joseph, premier ministre du Canada

Chaînes télévision nationale, temps d'antenne, 572-3

Code criminel

Avortements
 Campaign Life Canada, 465
 Statistique Canada, rap., 465, 525
 Conférence fédérale-provinciale des ministres responsables de la justice pénale, 222, 233-4, 241, 242
 Droits accusés, 428-9
 Législation possession marihuana, 222-3, 241
 Modifications, 55
 Paris individuels, 241-2, 257
 Racolage, modifications demandées, 541-2

Colline du Parlement

Édifices
 Désignation, 76, 97
 Protection contre incendies, 134-5, 154, 177-8, 211, 234(v-vii)

Colombie-Britannique

Construction cale sèche Burrard-Yarrows, 573, 574
 Droits miniers sous-marins, jugement Cour suprême, 143-4, 146, 148-51, 153
 Traitement toxicomanes, 116
 Unité nationale, proclamation mois de l', 34, 57

Comités mixtes permanents

Bibliothèque du Parlement
 Impressions du Parlement
 Règlements et autres textes réglementaires
 Restaurant du Parlement

Comités permanents du Sénat

Affaires étrangères
 Affaires juridiques et constitutionnelles
 Agriculture
 Banques et commerce
 Finances nationales

Comités permanents du Sénat—fin

Régie intérieure, budgets et administration
 Règlement, us et coutumes du Sénat et privilèges du Parlement
 Règlements et procédure
 Santé, bien-être et sciences
 Transports et communications

Comités spéciaux du Sénat

Âge de la retraite
 Constitution
 Pipe-line du Nord

Commerce international

Argentine, vente réacteurs CANDU, 22-23, 25, 40-41, 78, 135, 155, 287-8, 289
 Céréales, ventes, 24, 166-9, 210, 477, 521, 564
 Chine, ouvertures, 155, 156
 GATT, 521
 Moyen-Orient, 156, 203-4, 291-2
 Iran, 427
 Pétrole, accord Canada-Mexique, 205-7, 255, 290, 381, 519-20, 523
 Politique gouv., 25, 40-41, 86-87, 156, 161-2, 282(2-3)
 Aide exportateurs, 155-6, 190, 210, 426-7, 554
 Société expansion exportations, 426-7
 Tarif douanier, mesures modificatives et compensatoires, 521
 U.R.S.S., vente blé, 24, 210

Commission canadienne des transports (CCT)

Chemins de fer, enquêtes, 320, 346-7, 353
 Réductions budgétaires, effectifs, 353, 486

Commission canadienne du blé, 440-1, 477-8, 494, 540-1**Commission du district fédéral sur certains immeubles, Loi confirmant le pouvoir d'acquisition (b. S-10)**

1^{re} l., 284; 2^e l., 312-3, 353-4; ren. au c., 354; rap. sans am., 364;
 3^e l., 364; a., 364; s.r., 532
 Chambre des communes, a., 476
 Réclamations, paiement frais de justice, 313
 Ren. au c., 313, 354
Orateurs: les honorables sénateurs
 Choquette, L., 312-3, 354
 Donahoe, R., 344
 Lafond, P. C., 313, 353
 Riley, D., 313

Commissions, études, enquêtes

Commission Hatch, 155, 156
 Commission Pépin-Robarts, 192
 Constitution, 191, 192
 Rapport d'Avignon, 226
 Rapport Murta, 480
 Rapport Yalden, 226

Commonwealth, 352**Conférence de l'Atlantique-Nord (25^e session, Ottawa)**

Cérémonies d'ouverture, 154
 Délégation canadienne, 154

Connolly, hon. Harold

Hommages retraite Sénat, 7, 10, 11